

UPDATE

TOPOGIDS GR 5 / E2 NOORDZEE - RIVIÈRA DEEL LUXEMBURG - LOTHARINGEN

Wandelroutes zijn aan verandering onderhevig. Informatie die in de topogidsen gegeven wordt, is dat dus ook.

Om verrassingen in het veld te voorkomen, biedt Grote Routepad en u deze update aan.

De wijzigingen zijn in het zwart gedrukt, de lichtere grijze tekst vind je nu reeds in de topogids.

p.52 **BEAUFORT (6) - GRUNDHOF (7)**

+ 100 m

Af en toe dwarsen we het waterloopje en/of verlaten we de bredere bosweg om langs een smaller pad de loop van het water te blijven volgen.

Net vóór we in de open vallei komen, gaat het links omhoog. We dwarsen de weg Müllerthal - Grundhof (CR121) en gaan rechts van de schuilhut terug het bos in. Gedurende anderhalve kilometer volgen we de kam, wanneer het plots naar rechts gaat. We dalen langzaam af en even later bereiken we opnieuw de CR121 aan het gehucht

GRUNDHOF

(7)

We steken de straat over, gaan even naar rechts en bij het plaatsnaambord – ter hoogte van een garage – linksaf op een brug over de Ernz Noire.

p.55 **ECHTERNACH N10 (13) - ROSPORT (14)**

+ 200 m

In een ruime bocht naar rechts ronden we de Hirebiërg en lopen uit op een asfaltwegje dat we in dezelfde richting langs de bosrand blijven volgen.

Aan het einde van het asfalt gaat het rechtdoor.

We volgen geruime tijd een brede bosweg, en na 1,5 km volgen we een smal paadje dat even later schijnbaar doodloopt op een rotsmuur,

Via een zéér nauwe doorgang komen we in echter in een kloof, **Altammer** genaamd

p.61 E44 (18) - CR134 (21)

+ 1,2 km

Links van het uitzichtpunt vinden we een trappenpaadje dat we afdalen tot de oprit van de autosnelweg vlakbij de Sûre en dan dwarsen we linksaf de weg Echternach - Wasserbillig (N10). Héél even naar rechts en onmiddellijk terug links waar we de rechteroever van de Sûre blijven volgen tot de monding in de Moezel in het plaatsje

WASSERBILLIG (19)

We blijven de esplanade op de linkeroever van de Moezel volgen en bij de eerste huizen vervolgen we onze weg.

Aan de haven bochten we naar rechts en een smal paadje naast de Syre (Syr) brengt ons aan de achterkant van het park. Rechtsaf, vóór de kiosk linksaf en even later staan we in de *Rue du Parc* in

MERTERT (20)

Linksaf en over de spoorweg tot een rondpunt. Eerste straat rechts (*Route de Wasserbillig*) en onder de spoorweg onmiddellijk links en opnieuw rechtsaf.

Opgelet: we volgen **niet** de *Rue de Widderbiërg* maar een voetgangerspaadje links van deze straat. Ca. 500m verder dwarsen we de autosnelweg E44 op een brug en we kiezen onmiddellijk linksaf een asfaltwegje dat even opnieuw klimt en dan afdalt in de vallei van de Folgriecht.

Beneden T-kruising rechtsaf, het waterloopje dwarsen en de asfaltweg nog even blijven volgen om dan de eerste weg links te kiezen.

p.63 MANTERNACH (22) - GREVENMACHER (23)

+ 500 m

Bij een zendmast rechts (rechtuit) tot aan een **dolmen**.

Over de top rechtaf, voorbij een hoeve, op een grintweg door het bos. Na 1 km bosweg sla je links af en ca. 500m verder (waar een bosweg van rechts komt) is de weg verhard. Over de autoweg E44 even naar rechts. Langs een pad (links naast een zitbank) daal je langs trappen af tussen de wijngaarden. Links op de verharde weg afdalen tot aan de T-kruising met de *Rue de Münschecker* en deze straat rechtsaf volgen tot op een kruising ter hoogte van huis nr. 2, vlakbij het centrum van

p.77-79 ALTWIES (41) - HELLANGE (44)

+ 1,5 km

Op een brug de autosnelweg A13/E29 dwarsen. Geleidelijk afdalend dezelfde richting bewaren, voorbij een sportveld, tot een wegwakruising op het einde van de *d'Gennerwiess*. Schuinrechts langs een afdalende weg tot vlakbij het dorp

ASPELT (42)

Waar de hoofdweg naar rechts draait richting de kerk, nemen we recht door *Um Goldbierchen*. Via een villawijk steeds recht door en verderop vorken we naar links. We gaan **niet** onder de autostrade A13/E29, maar nemen even ervoor een weg naar rechts. Even verder opnieuw naar rechts tot op een T-kruispunt. We gaan hier naar links tot op de N13 die we volgen tot de eerste huizen van

FRISANGE (43)

300m vóór de kerk steken we de N13 over en gaan rechtsaf een woonwijk in (*Op der Gell*) Net na huis nr 45 nemen we een klein weggetje en dan onmiddellijk links de grintweg. Deze gaat over in asfalt en voorbij een speeltuin bereiken we even later de drukke weg Luxemburg-Metz (N3). Deze volgen we naar rechts en ter hoogte van huis nr 39 (veilige oversteekplaats 100m ervoor) slaan we links de *Haffstrooss* in. Bocht rechts/links en verder tot bij de bosrand. Voorbij een slagboom houden we over zowat 1,3 km dezelfde richting aan. Even vóór een nieuwe slagboom (aan de rand van een akker) scherp linksaf en bocht rechts. Bij een splitsing links aanhouden (fitnessparcours) en even later gaan we links van de kunstmatig aangelegde Aleweiervijver. Bij het einde ervan bocht rechts/links en T-kruising rechtsaf tot op de

WEG ROESER - HELLANGE (CR157) (44)

Linksaf en dan geruime tijd de CR157 blijven volgen tot de kruising met de N13, bij de kerk van

HELLANGE (45)

Bij de kerk rechtuit, voorbij de begraafplaats en over de autosnelweg A13/E29

p.91 ROSSELANGE (61) - ROMBAS (06)

- 400 m

Ter hoogte van de kerk rechtsaf de *Rue de la Gare* afdalen tot bij het rondpunt. De verkeersweg D9 oversteken en vervolgens op een brug over de Orne. Links het betonnen fietspad langs de rechteroever van de Orne volgen. Na 1,6 km rechts de spoorlijn oversteken en naar het centrum van Rombas wandelen. Vóór de kerk houden we rechts dezelfde richting aan langs de steil dalende *Rue Holgosse* en 500 m verder bereiken we de *Square de Docteur Job* ...

p.97-99 SAULNY (69) - JUSSY (75) (zie ook schets p.6) + 2 km

We komen steeds dichterbij de bosrand en buigen geleidelijk naar rechts. Na ongeveer 2 km T-kruising linksaf, richting Vigneulles. Tweemaal naar rechts afdraaien en aan de molen naar links bochten. De helling beklimmen tot aan de D51 in

LORRY-LÈS-METZ (70)

De D51 slechts 25 m naar links volgen en het steile paadje naar rechts nemen tot op nagenoeg het hoogste punt in de omgeving van het **Fort van Plappeville**. Op het plateau T-kruising linksaf op een brede bosweg, die wat verder naar rechts buigt en afdalt tot bij de eerste huizen van Plappeville. T-kruising rechtsaf en even verder op het kruispunt rechtsaf in de *Rue de Tignomont* richting *Col de Lessy*. Opgelet na 125 m tegenover huis nr 20 linksaf op een voetpad (Sentier de Haut Chemin). Tussen muurtjes afdalen tot in de *Rue Paul Ferry*, die we naar rechts volgen tot bij de 'Mairie' van

PLAPPEVILLE (71)

Links de *Rue du Général-de-Gaulle* (D103h) afdalen. Zowat 300 m verder is er een T-kruising.

Het vroegere tracé van de GR5 nam hier rechts de Rue du Petit Clos en voerde via Lessy tot Scy-Chazelles. Dit is thans een variëte geworden.

De *Rue du Général-de-Gaulle* nog 1 km blijven volgen en dan rechts de *Rue L.-Poinson* nemen. Na 500 m bocht deze naar links. Vervolg de afdaling langs de smalle straatjes van *Le Ban-Saint-Martin* tot op de *Rue du Général De Gaulle*, pal tegenover de Verdun-brug over de Moezel. Naar links gaan. Oversteken aan de verkeerslichten, onder de spoorlijn lopen en dan rechts het jaagpad langs de Moezel volgen.

De Moezel dus NIET oversteken, want dan ben je op de GR5F richting Metz!

Onder de brug van de spoorlijn lopen tot aan een oude fabriek. Naar rechts gaan, omheen de sportterreinen, de *Grande Rue* 'Voie de la Liberté' oversteken en rechts afslaan naar de kapel van Bas-Scy. Afdraaien naar links, de spoorlijn en de straat oversteken en de helling opgaan tot aan de kerk van Scy-Chazelles. De straat naar links volgen.

SCY-CHAZELLES (73)

Links afdalen via de steegjes van het dorp, voorbij het huis van Robert Schuman wandelen (rechts) en voorbij de kerk van Chazelles (aankomst van de hiervoor vermelde variëte) de afdaling verder zetten naar links. In een linkse bocht dwarsen we een spoorwegbedding en lopen verder door de *Rue de la Gare* tot op de hoofdweg Metz - Verdun (N3) in

MOULINS-LÈS-METZ (74)

De weg oversteken en recht door over het pleintje voorbij het gemeentehuis. Ter hoogte van de kerk nemen we rechts de *Rue du Moulin* in de richting van de kluisenarij Saint-Jean. Via de D103d naar **Sainte Ruffine** (226 m) gaan.

We volgen de *Grande Rue* tot aan het rondpunt en gaan linksaf in de *Rue de Metz* tot vlakbij het kerkje van

JUSSY (75)

p.105 PAGNY-SUR-MOSELLE (84) - PRÉNY (85) 0

We dwarsen de ruisseau de Beaume en klimmen rechthoekig tot op een asfaltweg. We gaan rechtsaf, en 50 m verder nemen we de straat links naar het kerkje van

p.107 QUATRE CHEMINS (86) - VILCEY/TREY (87) - 1 km

Rechtsaf en 400 m verder scherp links tot bij de gebouwen van de **Ferme Sainte-Marie**. Rechts de weg nemen in zuidoostelijke richting, op de flank van de helling. Deze brengt ons naar

VILCEY -SUR-TREY (87)

p.109 MONTAUVILLE (89) - MAMEY (90) + 600 m

Rechtsaf tot het **Cimétière Militaire de Péteant** en net voor de afsluiting van deze indrukwekkende begraafplaats scherp linksaf. Vrij steil afdalen tot op de D958 in

MONTAUVILLE (89)

D958 zowat 300 m naar rechts volgen. In de bocht recht door de stijgende grintweg kiezen, links van het monument. Na 3 km bereiken we Saint-Pierre en opnieuw de D958. Deze nog 150 m volgen en dan links de dalende weg nemen. Aan het kruispunt, na ongeveer 1,5 km, de bosweg naar rechts nemen. Iets verder verlaten we het bos. De D106 oversteken, en door een nieuwe wijk tot aan het kerkje in het dorp

p.111 MARTINCOURT (92) - ROGÉVILLE (93) + 100 m

Een betonnen balk voert over de Esch. Naar links gaan en de rechteroever van de Esch volgen. Even later dwarsen we een zijriviertje bij een **merkwaardige boom**. We klimmen, een meer zuidelijke richting aanhoudend, opnieuw naar het plateau en bereiken het dorpje

p.121 VIC-SUR-SEILLE (106) - 200 m

Het nieuwe tracé van de GR5 komt niet meer in het centrum van Vic-sur-Seille. Eenmaal op de D155p nemen we onmiddellijk links de *Ruelle des Hosties*. Ongeveer 500 m verder bereiken we de *Chemin de Salival* (D155z), die we volgen tot de weg Metz - Sarrebourg (D955).

Onze GR voert niet door het dorpje, maar houdt bij voormelde wegsplitsing rechts aan en voert voorbij de **kasteelhoeve Alteville**. Op een kruising verlaten we de D199g en gaan rechtdoor, voorbij de boswachterwoning van Assenoncourt. Deze veldweg brengt ons 2 km verder, ten zuiden van Assenoncourt, op de D93. Deze 200 m volgen, en in de bocht de landweg links kiezen in de richting van *Bois du Bourloq*. Even de rand blijven volgen, om dan schuinrechts een pad tussen de bomen te kiezen. Ca 250 m verder gaan we rechtsaf op een bredere weg

Even voorbij de hoeve bocht de asfaltweg naar links, maar wij kiezen schuinlinks door het bos een smaller pad om dan rechtsaf te gaan langs een lijnrechte weg die diverse zijarmen van de **Etang du Stock** dwarst. Voorbij de tweede arm rechts de *Tranchée des Brainches* nemen. Ongeveer 700 verder nemen we links de *Tranchée de Diane-Capelle*. Op de brug gaan we naar de overzijde van het **Canal de Houillères de Sarre**. We zijn vlakbij

Aanzienlijke wijziging tussen SAULNY (69) en JUSSY (75)

(beschrijving op pagina 4)

